



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/39/439/Add.4
14 November 1984
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH/SPANISH

Тридцать девятая сессия
Пункт 125 повестки дня

ПРОЕКТ КОДЕКСА ПРЕСТУПЛЕНИЙ ПРОТИВ МИРА И БЕЗОПАСНОСТИ
ЧЕЛОВЕЧЕСТВА

Доклад Генерального секретаря

Добавление

СОДЕРЖАНИЕ

Стр.

ОТВЕТЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ

Гватемала 2

ОТВЕТЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ

ГВАТЕМАЛА

/Подлинный текст на испанском языке/
/25 октября 1984 года/

1. Документ, по которому запрашивается мнение правительства Гватемалы, пункт 69 соответствующего доклада, касается проекта кодекса преступлений против мира и безопасности человечества, который рассматривается Организацией Объединенных Наций.

2. Комиссия международного права Организации Объединенных Наций, резюмируя свои выводы, указала:

а) что проектом кодекса преступлений против мира и безопасности человечества должны охватываться лишь наиболее тяжкие международные преступления;

б) что касается вопроса о субъектах права, которым может быть вменена международная уголовная ответственность, то Комиссия международного права ввиду политического характера этой проблемы хотела бы выяснить на этот счет мнение Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций;

с) что касается применения кодекса, то позиция Комиссии состоит в том, что кодекс, не предусматривающий наказаний и не затрагивающий вопроса о компетентном органе уголовной юстиции, может быть неэффективным; и она просит уточнить, входит ли в ее мандат разработка статута органа международной уголовной юстиции, а также должен ли такой орган обладать также компетенцией в отношении государств.

3. Изучение основополагающей документации по этому вопросу наглядно свидетельствует о том, что главной целью кодекса преступлений против мира и безопасности человечества является не только необходимость проведения консультаций с государствами-членами Организации Объединенных Наций и, следовательно, с соответствующими компетентными национальными учреждениями, как, например, с Консультативным советом по вопросам уголовного права и предупреждения преступности, но также возможность того, чтобы при поддержке правительств Организация Объединенных Наций могла продолжить свою деятельность в этом направлении и внести эффективный вклад в развитие уголовного права. Это имеет важное значение, поскольку на Организацию Объединенных Наций возложена обязанность определять существование любой угрозы

/...

миру, любого нарушения мира или акта агрессии и делать рекомендации для поддержания или восстановления международного мира и безопасности – эта задача возложена на Совет Безопасности в соответствии со статьей 39 Устава Организации Объединенных Наций.

4. Организация Объединенных Наций также должна располагать надлежащими средствами, позволяющими компетентному органу устанавливать санкции, если он решит, что определенные действия представляют собой международное преступление, особенно, если они направлены против мира и безопасности человечества.

5. Появление международного уголовного права было вызвано появившейся в конце второй мировой войны необходимостью разработать меры наказания международных правонарушителей, совершивших особые или чрезвычайно тяжкие преступления, в том числе военных преступников, виновных в совершении зверских и бесчеловечных акций. В сферу его применения вошли также такие вопросы, как торговля наркотиками, контрабанда, остаточные проявления рабства, а также изготовление фальшивой валюты.

6. Поэтому проект кодекса имеет своей целью расширение международного уголовного права. Это совпадает с целями, которые преследовали государства при создании в 1945 году Организации Объединенных Наций, членом которой является и Гватемала. Создавая эту Организацию, народы Объединенных Наций были преисполнены решимости:

- избавить грядущие поколения от бедствий войны, дважды в нашей жизни принесшей человечеству невыразимое горе;
- вновь утвердить веру в основные права человека, в достоинство и ценность человеческой личности, в равноправие мужчин и женщин и в равенство прав больших и малых наций;
- создать условия, при которых могут соблюдаться справедливость и уважение к обязательствам, вытекающим из договоров и других источников международного права;
- содействовать социальному прогрессу и улучшению условий жизни при большей свободе;

и в этих целях:

- объединить наши силы для поддержания международного мира и безопасности; ... и
- использовать международный аппарат для содействия экономическому и социальному прогрессу всех народов.

/...

7. Цели, которые положены в основу Организации Объединенных Наций, являются выражением воли всех народов и предполагают готовность государств-членов Организации оказать поддержку любым мерам, направленным на обеспечение мира и безопасности человечества, и, следовательно, при необходимости, не только определить существование угроз миру и совершение международных преступлений и соответствующим образом классифицировать их, но также разработать меры наказания, которые должны применяться в этих случаях, и надежные основы конкретной юрисдикции.

8. В рамках Организации Объединенных Наций имеются группы государств, которые выступают в поддержку создания международного органа, обладающего широкими полномочиями и признаваемого в Генеральной Ассамблее всеми государствами-участниками, на который будет возложена задача отправления правосудия на основе международного права и применения в отношении правонарушителей мер наказания, которые будут предусмотрены Комиссией по преступлениям против мира и безопасности человечества.

9. Можно будет также использовать уже признанную государствами-членами Организации Объединенных Наций систему, регулируемую кодексом международного частного права, в соответствии с которым виновники подобного рода правонарушений осуждаются в соответствии с уголовными законами страны, в которой было совершено такое правонарушение. Все государства, подписавшие Устав Организации Объединенных Наций, подробно определяют компетенцию своих трибуналов, организационную структуру и формы вынесения и исполнения решений своих судебных органов.

10. Поскольку совершение подобного рода преступлений может быть обусловлено большим количеством обстоятельств и факторов, при **вынесении** решений по ним следует руководствоваться положениями о компетенции, которые предусматриваются этим кодексом.

*

*

*

а) Комиссия международного права полагает, что наиболее тяжкие международные преступления должны быть определены в соответствии с относящимися к этому вопросу конвенциями и декларациями, поэтому такое их конкретное определение должно осуществляться с учетом того, что Комиссия располагает указанными справочными документами и они уже были утверждены государствами-членами Организации Объединенных Наций.

/...

b) В отношении субъектов права, которым может быть вменена уголовная ответственность, Комиссия высказала пожелание уточнить мнение Генеральной Ассамблеи. Именно поэтому представитель нашей страны выступит в Комиссии международного права Организации Объединенных Наций по вопросу об уголовной ответственности субъектов права.

c) Что касается непосредственного применения кодекса, то в подпункте i указывается, что кодекс, не предусматривающий мер наказания, будет неэффективным, и Комиссия просит Генеральную Ассамблею разъяснить вопрос об уголовной юрисдикции и целесообразности разработки статута органа международной уголовной юстиции. Для того чтобы такой кодекс был эффективным, необходимо включить в него не только нормы поведения, но и меры наказания; при этом, в отношении юрисдикции и статута органа международной уголовной юстиции необходимо будет принять во внимание правовые нормы, содержащиеся в кодексе международного частного права, в статье 296 которого указывается: "Уголовные законы действуют в отношении всех лиц, находящихся на данной территории, за теми исключениями, которые предусмотрены в настоящей главе". В статье 297 говорится: "От действия уголовных законов каждого государства-участника освобождаются главы других государств, которые находятся на его территории". От действия уголовного законодательства освобождаются также лица, которые перечислены в статьях 298, 299, 300, 301, 302 и 303. Кроме того, в статье 304 указывается: "Ни одно государство-участник не применяет на своей территории уголовные законы остальных государств". Таким образом, для создания органа с международно-правовой компетенцией и юрисдикцией для установления и наказания субъектов права, совершивших международные преступления, необходимо аннулировать ту часть кодекса международного частного права, где предусмотрены положения о применении уголовных законов ко всем лицам, находящимся на данной территории, за вышеуказанными исключениями, которые регулируются этим кодексом. Что касается подпункта ii, в котором говорится о терминах юрисдикция и компетенция, то они должны быть определены в Генеральной Ассамблее государствами, имеющими постоянных представителей при Организации Объединенных Наций, поскольку если меры наказания будут применяться с учетом тяжести преступлений против мира и безопасности человечества, то это также должно стать предметом обсуждения, если предлагаемый компетентный орган также будет иметь международную юрисдикцию для установления соответствующих мер наказания или же такие меры наказания будут применяться на соответствующей территории субъектов права.
